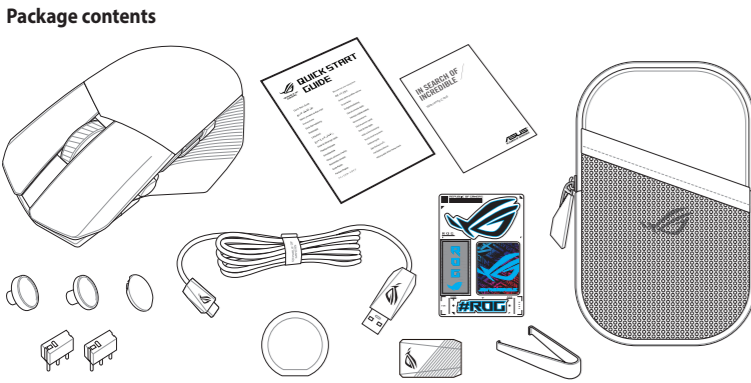




Quick Start Guide
Guide de démarrage rapide (FR)
Guida rapida (IT)
Guía de inicio rápido (ES)
Rychlý průvodce (CS)
Hızlı Başlangıç Kılavuzu (TR)
Краткое руководство (RU)
Beknopte handleiding (NL)
Guia de Inicio Rápido (PT-BR)
クイックスタートガイド (JP)
Pikaopas (FI)
Gyors üzembelyevezési útmutató (HU)

Hurtigstartveiledning (NO)
Przewodnik szybkiego startu (PL)
Stručný návod na používanie (SK)
Snabbstartshandbok (SV)
Schnellstartanleitung (DE)
간단사용설명서 (KO)
Ghid de pornire rapidă (RO)
Стисле керівництво для початку експлуатації (UA)
快速使用指南 (繁体中文)
快速使用指南 (繁体中文)
دليل التشغيل السريع (AR)
מדרוך להתחלה מהירה (HB)

ASUS



Mouse features

Top view

- Left-click button / 左鍵 / 左鍵
- Scroll wheel / 滾輪 / 滾輪
- USB dongle (hidden) / USB 接收器 (收納於滑鼠內) / USB 接收器 (收納於鼠標內)
- Logo plate (hidden) / Logo 銘牌 (收納於滑鼠內) / Logo 銘牌 (收納於鼠標內)
- USB Type-C* port / USB Type-C* 連接埠 / USB Type-C* 接口
- Right-click button / 右鍵 / 右鍵
- Connection mode switch / 連線模式切換開關 / 連接模式切换开关
- Pair button / 配對按鍵 / 配对按键
- DPI button / DPI 按鍵 / DPI 按键
- AimPoint optical sensor / AimPoint 光學感應器 / AimPoint 光学感应器
- Qi wireless charging area* / Qi 無線充電區域* / Qi 无线充电区域
- Analog/Digital joystick / 模擬/數字搖桿 / 模拟/数字摇杆
- Side button 6 / 側邊按鍵 6 / 側邊按鍵 6
- Side button 7 / 側邊按鍵 7 / 側邊按鍵 7
- Side button 8 / 側邊按鍵 8 / 側邊按鍵 8
- Side button 9 / 側邊按鍵 9 / 側邊按鍵 9

Bottom view

- Left-click button / 左鍵 / 左鍵
- Scroll wheel / 滾輪 / 滾輪
- USB dongle (hidden) / USB 接收器 (收納於滑鼠內) / USB 接收器 (收納於鼠標內)
- Logo plate (hidden) / Logo 銘牌 (收納於滑鼠內) / Logo 銘牌 (收納於鼠標內)
- USB Type-C* port / USB Type-C* 連接埠 / USB Type-C* 接口
- Right-click button / 右鍵 / 右鍵
- Connection mode switch / 連線模式切換開關 / 連接模式切换开关
- Pair button / 配對按鍵 / 配对按键
- DPI button / DPI 按鍵 / DPI 按键
- AimPoint optical sensor / AimPoint 光學感應器 / AimPoint 光学感应器
- Qi wireless charging area* / Qi 無線充電區域* / Qi 无线充电区域
- Analog/Digital joystick / 模擬/數字搖桿 / 模拟/数字摇杆
- Side button 6 / 側邊按鍵 6 / 側邊按鍵 6
- Side button 7 / 側邊按鍵 7 / 側邊按鍵 7
- Side button 8 / 側邊按鍵 8 / 側邊按鍵 8
- Side button 9 / 側邊按鍵 9 / 側邊按鍵 9

Left view

- Side button 6 / 側邊按鍵 6 / 側邊按鍵 6
- Side button 7 / 側邊按鍵 7 / 側邊按鍵 7
- Side button 8 / 側邊按鍵 8 / 側邊按鍵 8
- Side button 9 / 側邊按鍵 9 / 側邊按鍵 9
- Side button 10 / 側邊按鍵 10 / 側邊按鍵 10
- Side button 11 / 側邊按鍵 11 / 側邊按鍵 11

* The Qi wireless charging area is available on selected models and is required for wireless charging. ROG Chakram X Origin (P708-ORIGIN) does not support Qi Wireless charging.

* 使用無線充電功能需要裝置支援 Qi 無線充電。是否搭載 Qi 無線充電區域視型號而定。ROG Chakram X Origin (P708-ORIGIN) 不支援 Qi 無線充電。

* 使用无线充电功能需要设备支持 Qi 无线充电。是否搭载 Qi 无线充电区域视型号而定。ROG Chakram X Origin (P708-ORIGIN) 不支持 Qi 无线充电。

DPI adjustment

DPI button

The hidden DPI button on the bottom of the mouse switches the DPI between 4 levels instantly. The LED will flash to indicate the current DPI level. Please refer to the table below for the more information on the DPI levels.

Resolution	DPI 1 (Red)	DPI 2 (Purple)	DPI 3 (Default / Blue)	DPI 4 (Green)
100 DPI to 36000 DPI	400 DPI	800 DPI	1600 DPI	3200 DPI

DPI On-The-Scroll

The DPI On-The-Scroll tuning function allows you to customize the DPI of your gaming mouse without using Armoury Crate.

- Press and hold the DPI button for 3 seconds until the LEDs on your gaming mouse light up.
- Rotate the scroll wheel forwards or backwards to adjust the DPI. The LED color hue on your scroll wheel will differ depending on the DPI adjustment. Move the mouse around to test until you find the best sensitivity.

NOTE:

- The DPI increments at 100 DPI per scroll forwards and decrements at 100 DPI per scroll backwards.
- The DPI ranges from 100 DPI (blue) to 36000 DPI (red).
- Tuning DPI On-The-Scroll will disable independent X-Y controls.

- Press the DPI button again once you have finished customizing the DPI value to save the changes made.

Polling Rate

	Wired	RF	Bluetooth
250	V	V	V
500	V	V	
1000	V	V	
2000	V	V	
4000	V		
8000	V		

Using the dongle extender

Connect the bundled paracord cable and the RF receiver to the dongle extender to improve wireless reception or extend the RF signal range. You may also clip the dongle extender to your mouse pad (2~3mm in thickness) if required.

Customizing the joystick or applying the cover

NOTE: To prevent damage, place the mouse on a flat surface, then push the joystick into the socket while ensuring the small circular hole is pointing upwards.

Replacing the switches

IMPORTANT!

- Ensure to install the switch with its button facing the front of the mouse.
- Ensure that the switches are seated properly on the switch sockets.
- Both 3-pin mechanical and 5-pin optical micro switches are supported. Refer to www.asus.com for the list of compatible switches.

Connecting your gaming mouse

Using the ROG Paracord cable

Connect the bundled USB Type-C* to Type-A cable to your gaming mouse and any available USB 3.2 Gen 1 port (or above) on your computer for fast-charging.

Switching to Bluetooth mode

- When pairing Bluetooth mode for the first time, your gaming mouse will enter discovery mode automatically. Find **ROG Chakram X** from the device list and then confirm to pair.
- Up to 3 devices can be saved. Press the **Pair** button to cycle through the 3 paired devices, or you can overwrite any of the saved devices by pressing and holding the **Pair** button for 3 seconds.

Default mouse profiles

NOTE: The mouse buttons and analog/digital joystick can be assigned to other functions using Armoury Crate.

Profile	DPI button + Side button	Joystick function
Profile 1	DPI button + Side button 6	4 Keyboard direction keys
Profile 2	DPI button + Side button 7	Color Cycle
Profile 3	DPI button + Side button 8	Analog joystick (horizontal)
Profile 4	DPI button + Side button 9	Analog joystick (vertical)
Profile 5	DPI button + Scroll wheel click	4 Keyboard direction keys

Side button configuration for Profile 1, 2, 4, and 5

Side button configuration for Profile 3

Setting up Chakram X controls and joystick in Steam

You can setup your gaming mouse buttons and joystick to work like a controller in Steam.

- Connect your gaming mouse to your computer.
- Install Armoury Crate and Steam.
- Launch Armoury Crate, then switch your gaming mouse to **Profile 3**, and click on **Reset** to revert to default settings.
- Launch Steam, then go to **View > Settings > Controller > GENERAL CONTROLLER SETTINGS**.
- Only check the **Xbox Configuration Support** and **Generic Gamepad Configuration Support** options.
- Under **Detected Controllers**, select **CHAKRAM X**.
- You can set up the Chakram X joystick and 4 side buttons to work exactly like a gamepad. Please refer to the table below to map side buttons 6, 7, 8, and 9 on the Chakram X to work as an XBOX controller in Steam:

Chakram X - Steam	Chakram X - Horizontal	Chakram X - Vertical	XBOX
Button 0	Side button 8	Side button 7	B
Button 1	Side button 9	Side button 8	A
Button 2	Side button 6	Side button 9	X
Button 3	Side button 7	Side button 6	Y

- Map the x-axis and y-axis of the **Analog joystick** to the **Left Stick X** and **Left Stick Y** commands.
- Press **Esc** on your keyboard, then click **SAVE** to complete.
- If you wish, you can share the settings you've made online from the next prompt.

System requirements

- Windows® 10 and Windows® 11
- 100 MB of hard disk space (for optional software installation)
- Internet connection (for downloading optional software)
- USB 2.0 port (USB 3.2 Gen 1 port for fast charging)

Getting started

To set up your ROG Chakram X Gaming Mouse:

- Connect the cable USB to your computer's USB port.
- Download and install the Armoury Crate software from <https://rog.asus.com>.
- You may refer to the ROG forum at <https://rog.asus.com/forum/> for more information.

Configuration requisite

- Windows® 10 et Windows® 11
- Espace disque de 100 Mo (pour l'installation de logiciels optionnels)
- Connexion internet (pour le téléchargement de logiciels optionnels)
- Port USB 2.0 (port USB 3.2 Gen 1 pour la charge rapide)

Prise en main

Pour configurer votre souris gaming ROG Chakram X :

- Connectez le câble USB à l'un des ports USB de votre ordinateur.
- Téléchargez et installez le logiciel Armoury Crate en vous rendant sur <https://rog.asus.com>.
- Vous pouvez consulter le forum ROG à <https://rog.asus.com/forum/> pour obtenir plus d'informations.

Requisiti di sistema

- Windows® 10 e Windows® 11
- 100 MB di spazio libero su hard disk (per installazione di software opzionale)
- Connessione ad Internet (per il download di software opzionale)
- Porta USB 2.0 (Porta USB 3.2 Gen 1 per carica rapida)

Per iniziare

Per installare il mouse gaming ROG Chakram X :

- Collegate il cavo USB alla porta USB del vostro computer.
- Scaricate e installate il software Armoury Crate dal sito <https://rog.asus.com>.
- Per ulteriori informazioni potete fare riferimento al forum ROG all'indirizzo <https://rog.asus.com/forum/>.

Requisitos del sistema

- Windows® 10 y Windows® 11
- 100 MB de espacio en disco duro (para instalación del software opcional)
- Conexión a Internet (para descargar el software opcional)
- Puerto USB 2.0 (Puerto USB 3.2 Gen 1 para carga rápida)

Procedimientos iniciales

Para configurar el ratón para juegos ROG Chakram X:

- Conecte el cable USB al puerto USB del equipo.
- Descargue e instale el software Armoury Crate desde <https://rog.asus.com>.
- Puede consultar el foro de ROG forum en <https://rog.asus.com/forum/> para obtener más información.

Systémové požadavky

- Windows® 10 a Windows® 11
- 100 MB místa na pevném disku (pro instalaci volitelného softwaru)
- Připojení k internetu (pro stažení volitelného softwaru)
- Puerto USB 2.0 (Port USB 3.2 Gen 1 pro rychlé nabíjení)

Začínáme

Pokyny pro nastavení herní myši ROG Chakram X:

- Připojte kabel USB k portu USB počítače.
- Stáhněte a nainstalujte software Armoury Crate z webu <https://rog.asus.com>.
- Další informace můžete nalézt na fóru ROG forum na adrese <https://rog.asus.com/forum/>.

Sistem gereksinimleri

- Windows® 10 ve Windows® 11
- 100 MB sabit disk alanı (isteğe bağlı yazılım yüklemesi için)
- İnternet bağlantısı (isteğe bağlı yazılım indirmek için)
- USB 2.0 bağlantı noktası (Hızlı şarj için USB 3.2 Gen 1 bağlantı noktası)

Başlarken

ROG Chakram X Oyun Farenizi kurmak için:

- USB kablosunu bilgisayarınızın USB bağlantı noktasına bağlayın.
- Armoury Crate yazılımını <https://rog.asus.com> adresinden indirip yükleyin.
- Daha fazla bilgi için <https://rog.asus.com/forum/> adresindeki ROG forumuna başvurabilirsiniz.

Системные требования

- Windows 10 и Windows 11
- 100 Мб места на жестком диске (для установки дополнительного программного обеспечения)
- Подключение к интернету (для загрузки дополнительного программного обеспечения)
- Разъем USB 2.0 (разъем USB 3.2 Gen 1 для быстрой зарядки)

Начало работы

Для настройки игровой мыши ROG Chakram X:

- Подключите USB-кабель к разьему USB компьютера.
- Скачайте и установите программное обеспечение Armoury Crate с <https://rog.asus.com>
- Дополнительную информацию можно найти на форуме ROG <https://rog.asus.com/forum/>.

Systeemvereisten

- Windows® 10 en Windows® 11
- 100 MB harde schijfruimte (voor optionele software-installatie)
- Internetverbinding (voor het downloaden van optionele software)
- USB 2.0-poort (USB 3.2 Gen 1-poort voor snel opladen)

Aan de slag

Uw ROG Chakram X gameemuis instellen:

- Sluit de USB-kabel aan op de USB-poort van de computer.
- Download en installeer de Armoury Crate-software van <https://rog.asus.com>.
- U kunt het ROG-forum raadplegen op <https://rog.asus.com/forum/> voor meer informatie.

Requerimentos de sistema

- Windows® 10 um Windows® 11
- 100 MB de espaço livre no disco rígido (para instalação do software opcional)
- Instalação com a Internet (para baixar o software opcional)
- Porta USB 2.0 (Porta USB 3.2 Gen 1 para carregamento rápido)

Iniciando

Para configurar sei Mouse para Jogo ROG Chakram X:

- Conecte o cabo USB à porta USB do seu computador.
- Faça Download e instale o software Armoury Crate a partir de <https://rog.asus.com>.
- Você pode consultar o fórum ROG para obter mais informações em <https://rog.asus.com/forum/>.

システム要件

- Windows® 10 / Windows® 11
- 100 MB のディスクの空き容量 (ソフトウェアのインストール)
- インターネット接続 (ソフトウェアのダウンロード)
- USB 2.0 ポートを搭載した PC (USB 3.2 Gen 1 ポート接続で急速充電)

有線接続

- USB ケーブルをパソコンの USB ポートに接続します。
- Web サイトから Armoury Crate ソフトウェアをダウンロードしインストールします。 <https://rog.asus.com/>
- Armoury Crate で設定をカスタマイズします。

Järjestelmävaatimukset

- Windows® 10 ja Windows® 11
- 100 Mt kiintolevytilaa (valinnaisen ohjelmiston asentamista varten)
- Internet-yhteys (valinnaisen ohjelmiston lataamista varten)
- USB 2.0-portti (USB 3.2 Gen 1 -portti nopeaa latausta varten)

Näin pääset alkuun

ROG Chakram X -pelihiiren asettaminen:

- Liitä USB-kaapeli tietokoneen USB-porttiin.
- Lataa ja asenna Armoury Crate -ohjelmisto osoitteesta <https://rog.asus.com>.
- Katso lisä tietoja ROG-foorumilta osoitteessa <https://rog.asus.com/forum/>.

Rendszerkövetelmények

- Windows® 10 és Windows® 11
- 100 MB terület a merevlemezem (az opcionális szoftver telepítéséhez)
- Internetkapcsolat (az opcionális szoftver letöltéséhez)
- USB 2.0-csatlakozó (USB 3.2 Gen 1 aljzat gyorsítottéshez)

Első lépések

A játékhoz készült ROG Chakram X egér beállításai:

- Csatlakoztassa az USB-kábelt a számítógép USB-csatlakozójához.
- Töltse le és telepítse az Armoury Crate szoftvert a következő weboldáról <https://rog.asus.com>.
- Bővebb információkért tanulmányozhatja a ROG fórumot a <https://rog.asus.com/forum/> címen.

Systemkrav

- Windows® 10 og Windows® 11
- 100 MB ledig plass på harddisken (for å installere valgfri programvare)
- Internetoppkobling (for å laste ned valgfri programvare)
- USB 2.0 port (USB 3.2 gen. 1-port for hurtigloading)

Komme i gang

For å sette opp din ROG Chakram X Gamingmus:

- Koble USB-kabelen til datamaskinens USB port.
- Last ned og installer Armoury Crate-programvaren fr <https://rog.asus.com>.
- Du kan se ROG-forumet på <https://rog.asus.com/forum/> for mer informasjon.

Wymagania systemowe

- Windows® 10 i Windows® 11
- 100 MB wolnego miejsca na dysku twardym (do instalacji opcjonalnego oprogramowania)
- Połączenie internetowe (do pobrania opcjonalnego oprogramowania)
- Port USB 2.0 (Port USB 3.2 Gen 1 do szybkiego ładowania)

Wprowadzenie

W celu ustawienia myszy do gier ROG Chakram X:

- Podłącz kabel USB do portu USB komputera.
- Pobierz i zainstaluj oprogramowanie Armoury Crate ze strony <https://rog.asus.com>.
- Więcej informacji można znaleźć na forum ROG pod adresem <https://rog.asus.com/forum/>.

Používateľská príručka

- Windows® 10 a Windows® 11
- 100 MB voľného miesta na pevnom disku (na inštaláciu opcionálneho softvéru)
- Internetové pripojenie (na stiahnutie voliteľného softvéru)
- Port USB 2.0 (Port USB 3.2 1. generácie na rýchle nabíjanie)

Začínáme

Ak chcete nastaviť hračiu myš ROG Chakram X:

- Kábel USB zapojte do portu USB v počítači.
- Z lokality <https://rog.asus.com> si prevezmite súbor Armoury Crate a nainštalujte si ho.
- Viac informácií týkajúcich sa fóra ROG nájdete na <https://rog.asus.com/forum/>.

Systemkrav

- Windows® 10 och Windows® 11
- 100 MB hårdtdiskutrymme (för installation av tillvalsprogram)
- Internetanslutning (för hämtning av tillvalsprogram)
- USB 2.0-port (USB 3.2 Gen 1-port för snabbaddning)

Komma igång

För att ställa in din ROG Chakram X Gaming Mouse:

- Anslut USB-kabeln till datorns USB-port.
- Ladda ner och installera Armoury Crate-programvaran från <https://rog.asus.com>.
- Du kan besöka ROG-forum på <https://rog.asus.com/forum/> för mer information.

Systemvoraussetzungen

- Windows 10 und Windows 11
- 100 MB freier Festplattenspeicher (für optionale Software-Installation)
- Internetverbindung (für optionale Software-Downloads)
- USB 2.0 Anschluss (USB 3.2 (Gen1) Anschluss für die Schnellaufladung)

Erste Schritte

So richten Sie Ihre ROG Chakram X Gaming Maus ein:

- Verbinden Sie das USB-Kabel mit dem USB-Anschluss Ihres Computers.
- Laden Sie die Armoury Crate Software unter <https://rog.asus.com> herunter und installieren Sie sie.
- Weitere Informationen finden Sie im ROG-Forum unter <https://rog.asus.com/forum/>.

시스템 요구사항

- Windows® 10 및 Windows® 11
- 하드 디스크 100 MB (옵션 소프트웨어 설치용)
- 인터넷 연결 (옵션 소프트웨어 다운로드용)
- USB 2.0 포트 (급속 충전용 USB 3.2 Gen 1 포트)

시작하기

ROG Chakram X 게임 마우스를 설정하려면 :

- USB 케이블을 컴퓨터의 USB 포트에 연결합니다
- <https://rog.asus.com> 에서 Armoury Crate 소프트웨어를 다운로드하여 설치합니다.
- 자세한 내용은 <https://rog.asus.com/forum/> 에서 ROG 포럼을 참조하십시오 .

Cerinte de sistem

- Windows® 10 și Windows® 11
- 100 MB de spațiu liber pe hard disk (pentru instalarea de software opțional)
- Conexiune la internet (pentru descărcarea de software opțional)
- Port USB 2.0 (Port USB 3.2 în prima generație pentru încărcare rapidă)

Noțiuni introductive

Pentru a configura mouse-ul pentru jocuri ROG Chakram X:

- Conectați cablul USB la portul USB de pe computer.
- Descărcați și instalați software-ul Armoury Crate de la adresa <https://rog.asus.com>.
- Puteți consulta forumul ROG la <https://rog.asus.com/forum/> pentru mai multe informații.

Системні вимоги

- Windows® 10 i Windows® 11
- 100 МБ на жорсткому диску (для інсталяції додаткового ПЗ)
- Підключення до інтернету (для завантаження додаткового ПЗ)
- Порт USB 2.0 (Порт USB 3.2 Gen 1 для швидкісного зарядження)

Початок роботи

Щоб налаштувати ігрову мишу ROG Chakram X:

- Підключіть кабель USB до порту USB на комп'ютері.
- Завантажте і встановіть ПЗ Armoury Crate з <https://rog.asus.com>.
- Більше інформації – на форумі ROG: <https://rog.asus.com/forum/>.

Obsah je uzamčen

Dokončete, prosím, proces objednávky.

Následně budete mít přístup k celému dokumentu.



Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:

- 1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

**) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

- 2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!